

پنجشنبه - ۱۹ مارت ۱۳۲۵

محرطام

MOUHIT

Illustration Hebdomadaire

مدیر و سر محرری :

فائق صبری

اداره خانه سی :

باب عالی جاده سنده و « اقدام » اداره سی

قربنده دائره مخصوصه

شرائط اشترا :

درسمادته سنه لکی ۱۰۸، آتی آیلنی

۵۴ غروشدر

آبونه بدلی بوجه پیشین استیفا اولنور

نسخه سی : ۲ غروش

معاونین تحریریه سی :

ملکتوزک وجودلرلیله افتخار اشدینی مشاهیر
محرریدین مرکبدر

شرائط اشترا :

ولایاتده سنه لکی ۱۲۰، آتی آیلنی ۶۵

غروشدر. ممالک اجنبیه ایچون سنه لک ۲۶.

آتی آیلنی ۱۴ فراتیق در.

Directeur et rédacteur en chef :

FAIK SABRI BEY

Bureaux : Grand' Rue de la Sublime
Porte à côté de « l'Ikdam »

CONSTANTINOPLE

Prix : 2 Piastres

نومرو : ۲۱ هر هفته پنجشنبه کونلری نشر اولنور سیاسی، ادبی، علمی، فلسفی رسمی غزته در جلد : ۱



یکی موسم موده لرندن : صباقلی

Haute nouveauté de la saison

تزايد، تناقص، توالی، تکرار، اقسام نامرئیه
یادآید یکگز بر قراج حادثه هندسیه کوسترلیور
..... نهایت «عجبا بو حادثات هندسیه
اسباب حقیقیه سنک نتایج ضروریه سی دگیدر»
دنیلور.

بنده کر، جواب تصدیق بکین بو سؤاله
قطعیاً «اوت!» جوابی وره میورم. فقط،
عین سؤالی یالکر حادثات هندسیه! یه دکل
حادثات عدديه! یه دخی شامل اولتی اوزره
«عجبا حادثات ریاضیه! اسباب حقیقیه نك
(اسباب مجرده نك دکل) نتایج ضروریه سی میدره»
شکله قویه رق ذات عالیزینه صور میورم. .
بتون صمیمتله برده تر میست اولدوغم ایچون
حادثات ریاضیه نك اسبابی، مثلاً مدوجذره
تحلل ضیا، قلور ایله مولد المانک اتحادی، تنفس،
اولادک پدرینه اطاعتی، مستبد بر حکومتک
مشروطیته انقلابی حادثه لرینک اسبابی کی معین
ومقرر بر طرزده کوسترلنی ایستورم. عکسی
تقدیرده حادثات ریاضیه نك حقیقه دکل بلکه
یالکر لفظاً اسباب بر حادثه اولاجتی وحادثات
سائر یه نسبتله موهوم اتدن عبارت بولوناجتی
بیان ایدر و بالاده کی سؤاله وره جکزر جوابه
بر وضع تلمیذکارانه ایله انتظار ایلرم.

استطرد: «استمزاجه جواب» کرده،
«... حکمای حاضره ریاضیاتک موضوعی
اعتبارات عقلیه دن اولان یقنه قناعت کمله حاصل
ایلشاردر» دیدکد تصویرکه؛ آشاغیده «زیرا
بو توالی حادثه سی بزه مخصوص یعنی اضافی بر
حادثه در» و بر آزا آشاغیده «... بیلملی-
سکرکه تکرار حادثه سی مطلقاً بوکا میوطدکلدر.
منحصراً بزه مخصوص بر حادثه در.» دنیلور
حالبوکه منحصرراً بزه مخصوص اولان یعنی
«خاصه تجرید» ایله احداث ایدیلن حقیقت
حاده عالم طبیعتده وقوع بولیان حادثات ریاضیه
اعتبارات عقلیه مزین دکلدرده یانه در؟ فقط
بیان ایدیه جک که موضوع ریاضیاتک حادثات
ریاضیه اولدوغنه حکمای حاضره قناعت کمله
حاصل ایلشاردر. بنده کر بوراسی بیلمیوردم.
هرمدتانی، متعاقب حقیقی بردرلی آراق؛
استدکاهی دلیل اولیان ادعاری هبجه صایق
بنده کرچه طبیعت ثانیه حکمنده در. اونکچون
دلائل محقه کوسترلنکجه موضوع ریاضیاتک



آیدین والیکنه تعیین ایدیلن فرید پاشا
Férid Pacha nommé gouverneur de Smyrne

ایکینجی استمزاج

صالح ذکی بکه

استاد محترم؛

«استمزاجه جواب» کزی کمال خواهشله
واولانجه دقتله اوتوم، بر لطف مخصوص
کچی تلقی ایلدیکم مطالعات کزی مقتدر اولایلدیکم
درجده آکلامغه چالیدشم. فقط مع التأسف
بیان ایدرم که اومقاله جوابیه دن حادثات ریاضیه
تحقنقه بر فکر صریح آلامدم. . اونکچون،
بر چوق تردلردن صوکره نهایت ایکینجی بر
استمزاجده بولونمغه قرار ویردم. . واقعات
حکیمانله رنی تصدیق ایدیه چکی بیلیورم. لاکن
بر چوق «مکتب جدید» طلبه سی مراقه
دوشوردن بر مسئله مهمه نك کال وضوحه حل
ایلدیسی ایسته مکدن بردلو کندیمی آله میورم. .
ایشته بو ساقفه شدید تاثیر یله در که خادم فن
وحقیقت اولدوغن کزدن جسارت آله رق تکرار
بعض استیضاحاده بولونمغه مجبور قالیورم:

برنجی «استمزاج» مدده «حادثات اسباب
حقیقیه نك یاخود شرائط متقدمه نك نتایج
ضروریه سیدر..... حالبوکه یوقارده کی تعریفه
داخل اولتی اوزره بر حادثه ریاضیه! بولامیورم»
دیمشدم. «استمزاجه جواب» ده ایسه موضوع
ریاضیاتک حادثات ریاضیه! اولدوغی بیان ایدله.
کد تصویرکه مثال اوله رق وحدت، کثرت و

مشی اولسیدر؛ دیمک، یالکزر کوزل بر ترکیب،
لطیف بر صفتله ارتق بر شرک، بر صحیفه
نؤک کوزل عد اولوندی زمان کچمش اولدینتی
اکلاوب، هیچ برشی کوزل سولیکه چالیشه رق
یهوده اضاعه وقت ایدیه جکنه، کوزل بر «شی»
سولیکه ترجیح ایتک لازمدر: چونک ادبیات
انجیق بویه صحیفه لردر، دیکر لری ایسه بو نك
یانسده عادتاً چو جوق او بونجاغدن عبارتدر...
بو بوک امله.

محمد رؤف

سن خسته ایکن

— او اولان غایه خیالی یه —

اوت هپ بویه ما یوس ومکدر
قالیر محقنقه عمر ماضیاتک،
او نیفاتک، او هیچی حیاتک:
وظلک دهشتدن خنده بکلر!

یکر عیاره عمر بویه نی سود؛
الدره، کر یه در فوقنده راتر...
وشمشکر، وظلمنلر، مقار...
اوت؛ مقبره، او بر فدای موعود.

دوشوندم ماضی اعصار دهی:
نهل اولش، نهل کورمش، پکرمش؛
طبیعیات فن معلوم دهی؟!
یا انسانلر؟ او تاریخاً مصدق.

آتش کوه اولجه... بوحالی
ناصل بولش، نهل کورمش، پکرمش؛
ناصل بارانه، آتله آزلش...
وچوق قلش بو بوشقلرده حالی.

دیمک اصلنده آتشدر بوکتله،
دیمک یاتقی ویاقددر خواصی،
دیمک اسمز کوزل بر روح هواسی!...
عزادیر مقصد خلقت پشرده.

یا انسانلر! باق تاریخ عالم
بو تون قاندره، بو تون ظلم وحقارت!...
بوکون یک منفلد جسم ملیکم،
بوکون سن خسته بن ما یوس صحت.
جنال اوغلی ۱۳۲۱

تحسین ناهید

اولوناسی طرفداری بولونديغكزى بيسان ايتكدنصوكره نهن «Physique sociale» تعبيرى «حكمت طبيعىه اجتماعيه» ديه ترجمه ايدييورسكر . حالبوكه عين تعبيرى «علوم اقتصاديه واجتماعيه مجموعه سنده» كى مقاله حكيمانده يالكز «حكمت اجتماعيه» ديه ترجمه ايتمشديكر . باقى دست محترملرينه بر بوسه تلميزكارانه وضع ايله ختم مقال ايلرم .

طبيعه عسكريه طالع سندن وحكمت طبيعىه لابور انوارى حيدار پاشا مارت ۷ سنه ۱۳۲۵ مداوملرندن كوشناهل

حسين جاهد

كذلك مذکور جوابده ، «او كوست قونت ... بويله بر وحدت فلسفه يى ارانه ايچون او تصديق وجوده كيتيمشدر . ظن ايدرسهم بو وحدت حادثات اجتماعيه نك حادثات طبيعىه دن اولدوغنى كافى درجه ده كوستمكده در ،» ديدكدن صوكره ؛ بر آز آشاغنده «او كوست قونت نه ده ديدبككز كى انسانك قوانين طبيعىه معلومه به تابع اولدوغنى اثبات ايد بيله چك بر فلسفه فنيه استخراج ايتشدر !!» ديليور . لكن حادثات اجتماعيه نك حادثات طبيعىه دن اولدوغنى تصديق اولنورسه «انسانك طبيعىه مربوط وقوانينه تابع» بولوندينى آكلاشيلمش و «كوست قونت» ياپدينى تصديق بويله بر فلسفه علميه استخراجنه

حادثات رياضييه اولدوغنه قناعت حاصل ايدمه چكهم طبيعيدر .

كذا جواب عاليكرده ، «سنزده بيليرسكز كه حادثات رياضييه حادثات هيئه ايله مالا مالدر . حادثات حكيميه ايسه حادثات رياضييه لايستقطع تزايد ايدييور» ديليور . فقط بنده كز حادثات هيئه نك حادثات رياضييه ايله مالا مال اولدوغنى وحادثات حكيميه ايسه لايستقطع تزايد ايتديكى اصلا بيلميورم . چونكه بونى بيلمش اولسه ايدم حادثات رياضييه ديه آيريمجه بر صنف حادثات بولوناميه چقى بيان ايله ذات عاليلىنى تصديقه قالكيشازدم . يالكز شوراسنى بيليورمكه رياضييه نك منطق كى حادثات هيئه ، حكيميه

مبعوثلرمز — Nos députés



كولمجنه مبعوثى اماعيل بك
Ismail Bey Député de Kumuldjina



ادرنه مبعوثى رضا توفيق بك
Riza Tevfik Bey Député d'Andrinople



مرسين مبعوثى عارف حكمت بك
Arif Hikmet Bey Député de Mersine

(سهدان) ى متعاقب

اللى كوندنبرى بر پروسيا دراغون بولوكى طابور مركز دوكونتيلارنى داغيتيلارنى تعقيب ايدييوردي . اجلقدن اوقوسزلقدن يتساب دوشمش اولدوغنر حالده بر قويون سوروسى كى كورى كورينه قاچيوردى . فلاكتمزى اكال ايچون يانغور اولانجه شديله يانغور اورمان ايچنده بردقيقه طورمقدن بزي منع ايدييوردي قوندرلرمزك طبانلارنى ، آلتلرى چوقدر خا طرات ماضيه قارشيمشيدى يالين اياق ديكتر

كافى كاديكي اثبات ايدلمش اولمازى؟
الحاصل مقاله كرك صوكننده «حكمت طبيعىه اجتماعيه يى فلسفه اجتماعيه مقامنه تلقى ايتمشسكر . وحكمت طبيعىه يى فلسفه ايله بر برينه قاريشدير . مشسكر «ديليور . بنده كز ، مع التأسف حكمت طبيعىه اجتماعيه تعبيرندن يرشنى آكلايه . مادم . عجب بو تعبير حقيقته نه بدالات ايدييور؟ . برقى يوقه بر فلسفه كوستريور؟ . . . اگر بر فن كوستريورسه نه ايچون طوغريدن طوغرى به سوسيولوژى ديلميور؟ . . . رده ، «حكمت» تعبيرنك فلسفه مقامنده استعمال ايدلامسى وعادتا Physique يرينه استعمال

وساثره نك مطالعه وتفهمكه ييك برك برخدمتى واردر . چونكه آنجق بو سايله حادثات هيئه وحكيمه نك . . . جهت كيه سى تقدير واقاده اولونيور ، چونكه آنجق بوسايه ده عالم ماديانك او صاف وخواصى ، كيه سى آكلاشيله بيليور . فقط بو خصوص بنده كرى هيچ بر وقت حادثات هيئه وحكيمه نك حادثات رياضييه يى حاوى اولدوغنه ايتامغه سوق ايتشمشدر . چونكه بيليورمكه هيئت وحكمت طبيعىه ده رياضييه اولدوغنى كى منطقده واردر ، لكن اصلا «حادثات هيئه وحكيمه حادثات منطقيه ايله مالا مالدر» ديه ميورم .